

Thörner Zeitung.

Erscheint wöchentlich sechs Mal Abends mit Ausnahme des Sonntags.

Als Beilage: „Illustrirtes Sonntagblatt“.

Vierteljährlich: Bei Abholung aus der Geschäftsstelle oder den Wohlfesten 1,80 M.; bei Zusendung frei ins Haus in Thörn, den Vorstädten, Muster u. Podgorz 2,25 M.; bei der Post 2 M., durch Briefträger ins Haus gebracht 2,42 M.

Begründet 1760.

Redaktion und Geschäftsstelle: Bäckerstraße 39.

Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Anzeigen-Preis:

Die 5gepaßte Seite oder deren Raum für Hiesige 10 Pf., für Auswärtige 15 Pf.

Annahme in der Geschäftsstelle bis 2 Uhr Mittags; ferner bei Walter Lambeck, Buchhandl., Breitesstr. 6, bis 1 Uhr Mittags Auswärts bei allen Anzeigen-Bermittelungs-Geschäften.

Nr. 159.

Mittwoch, den 10. Juli

1901.

Deutsches Reich.

Berlin, 9. Juli 1901.

Der Kaiser hat am Montag Vormittag von Swinemünde aus die Nordlandfahrt angereten. Der Kreuzer „Niobe“ und das Torpedoboot „Sleipner“ begleiten die Kaiseryacht „Hohenzollern“. Die Kaiserin macht z. Bt. mit den Prinzen Eitel Friedrich, August Wilhelm und Oskar Kreuzfahrten in der Ostsee. Prinz Adalbert hat an Bord des Schlupffisches „Charlotte“ die erste Auslandsreise, zunächst nach Schweden, angetreten.

Kronprinz Wilhelm sollte nach der Meldung eines Berliner Blattes im September d. J. mit dem König von Rumänien bei den österreichisch-ungarischen Manövern in Siebenbürgen zusammentreffen und dann dem rumänischen Königsparade in Sinaia einen Besuch abstatten. Wie nun von anderer Seite mitgetheilt wird, ist die Nachricht erfunden.

Großherzog Friedrich Franz von Mecklenburg-Schwerin kehrte von seinem Besuch am russischen Kaiserhause heute, Dienstag nach Schwerin zurück.

Vom Fürsten Hohenlohe. Im Schloss Schillingsfürst trifft die Beile des Fürsten Hohenlohe am heutigen Dienstag ein und wird dort zuerst ins Schloss und von da nach dem Friedhof gebracht, wo die Beisetzung neben der Fürstin erfolgt. Auch Fürst Hohenlohe hat, gleich dem Fürsten Bismarck, selbst seine Grabschrift bestimmt. Der Grabstein, der in der Form dem der Fürstin gleicht, soll nur die Inschrift tragen: „Schlößig, Karl, Victor Fürst zu Hohenlohe-Schillingsfürst, Prinz von Ratibor und Corvey, geboren am 31. März 1818, gestorben... Auch daß er in einfachem schwarzen Gewande bestattet sein wolle, bestimmt der Fürst. Fürst Hohenlohe hatte die Absicht von Rogas nach Aufsee und von dort im Herbst nach Schillingsfürst überzufiedeln, wo er seine Denkwürdigkeiten ordnen wollte. Es lag nicht in dem Wunsche des Verewigten, daß die Denkwürdigkeiten gleich nach seinem Tode zur Veröffentlichung gelangen sollten. Diesem Wunsche wird natürlich entsprochen werden, daß die Denkwürdigkeiten des Fürsten Hohenlohe in der nächsten Zeit noch nicht zur Veröffentlichung gelangen werden. Das Testament des Fürsten befindet sich im Hausarchiv zu Schillingsfürst. — Bei der Beisetzung des Fürsten Hohenlohe wird der Reichskanzler durch den Chef der Reichskanzlei Freiherrn v. Wilnowski, das Auswärtige Amt durch den Staatssekretär Frhr. v. Richthofen, das preußische Staatsministerium durch den Minister v. Chielen und den Grafen Posadowsky vertreten sein.

Im Kampfe ums Glück.

Roman von Marie Widdern.

(Nachdruck verboten.)

22. Fortsetzung.

Werner Hördje stand am Fenster seines Gemachtes und schaute die Straße hinab, die nach jenem Theil der Stadt führte, in welchem das Grundstück Gühens lag. Denn von dorther kam ja der Detektiv Theobald Mierbacher seit einigen Tagen abnachmittäglich, um seinen Auftraggeber auf dem Laufenden zu erhalten. Seit vier Tagen wußte Werner Hördje ja auch, weshalb Mierbacher gerade bei dem ehemaligen Bureaudienner der Firma Gierfeldt und Häfing Wohnung genommen und erwartete nun ständig, das dabei von dem Kriminalisten angestrebte Resultat zu hören. Daber sah Werner dem Kommen des Mannes mit keiner Ungeduld entgegen und spähte auch jetzt immer wieder die Straße entlang nach ihm aus. Aber die bemerkenswerthe Erscheinung des Detektivs, welcher sich mit schauspielerischer Vollendung in die Maske des Privatgelehrten gefunden, wollte sich noch immer nicht zeigen, trotzdem die Stunde bereits gekommen, in der Mierbacher sonst bei Werner Hördje vor sprach.

Statt dessen fühlte plötzlich eine andere Erscheinung die Blicke des Gardeins. Ein leiser Ruf der Überraschung kam von seinen Lippen und zitternd griff er nach einer Stütze. Einige Minuten vergingen, als der Diener in das Gemach trat und den Besuch Frau Emmy Häfings meldete.

Zum zweiten Male nach so kurzer Zeit standen

Kaiser Wilhelm entsendet den Kronprinzen zu der am Donnerstag stattfindenden Beisetzung. — Die Beile des Fürsten mit einem silbernen Kreuz auf der Brust ruht in einem schweren Eichenholzsarg, der innen mit Zinkblech versehen und mit weißer Seide ausgezogen ist. Der Fürst gewährt den Blick eines Schlafenden, nur die wässerne Hautfarbe verrät den Todten.

Der Chef der Direktion für die Verwaltung der direkten Steuern, Wirkl. Geh. Ober-Finanzrat Pahl ist nach längerem Leiden in Berlin gestorben.

Der mit der Verwaltung des deutschen Generalkonsulats in Kapstadt beauftragte Regierungsrath v. Lindequist ist nach Kapstadt zurückgekehrt und hat die Geschäfte des Generalkonsulats wieder übernommen. — Dem deutschen Befehlten in Marokko v. Menzingen verlieh der Kaiser den Kronenorden 2. Klasse.

Über die Gründe der Nichtbestätigung des Staatsrats Kaufmann zum Berliner Bürgermeister zerbrechen sich die Blätter noch immer den Kopf. Die antisemitische „Staatsburg.-Btg.“ glaubt nicht daran, daß ministeriell seit der Bestätigung empfohlen, trotzdem aber verzagt worden sei, ebenso beweist sie die Angabe, daß die 20 Jahre zurückliegende politische Thätigkeit Kaufmanns in seinem Verhältnis als Reserveoffizier Grund der Nichtbestätigung sein könne, meint vielmehr, daß die ablehnende Haltung Kaufmanns zur jüngsten Flottenvorlage (Kaufmann stimmte als Mitglied der freisinnigen Partei im Reichstage gegen das Flottengeley) den ausschlaggebenden Grund zu der Maßregelung gegeben habe.

Die freikonservative „Posit.“

billigt die Nichtbestätigung durchaus, da das

Hereinziehen politischer Tendenzen in die Wahlen zu städtischen Körperschaften unter allen Umständen verhindert werden müsse.

Eine Alters- und Hinterbliebenen-Versicherung für selbständige Handwerker wird bekanntlich von der Reichsregierung geplant. Sie soll zur Entschädigung der selbständigen Handwerksmeister für die ihnen durch die Arbeiterversicherung auferlegten Lasten dienen. Über die Einzelheiten, namentlich über das Aufbringen der Beiträge verlautet noch nichts Bestimmtes. Die Regierung sucht sich zunächst durch Umfragen bei den Innungen und sonstigen Handwerkerorganisationen ein Grundlage für das neue Gesetz zu verschaffen.

Der Prozeß der Militäranwärter gegen die Reichspost um zu geringe Tagelöhne ist nunmehr in der obersten Instanz zu Gunsten der Erstieren entschieden. Den Militäranwärtern wurden als „Beihilfe zum Lebensunterhalt“ 2,25 bis 2,75 Mark täglich gewährt,

während ihnen dreiviertel des Mindestgehalts ihrer demnächstigen Stellung und ein Wohnungsgeldzuschuß zustand, wie den Anwärtern von den Regimentern bekannt gegeben worden war. Diese Angelegenheit greift bis auf das Jahr 1882 zurück. Nachdem nun einige Militäranwärter die Berechtigung ihrer Ansprüche durchgedrückt haben, hat sich die Postbehörde bereit erklärt, die übrigen einschlägigen Forderungen ohne Weiteres zu begleichen. Die zu wenig gezahlten Gelde werden den Beamten für die ersten zehn Jahre mit 4, für die spätere Zeit mit 3 vom Hundert verzinst. Manche Beamte erhalten bis zu 800 Mark. Zu wünschen wäre, daß auch den Wittwen und Kindern bereits verstorbener Anwärter die Guthaben ausgezahlt würden.

Eine Hinwendung der Vorlage des neuen Militärpensionsgesetzes ist vielfach infolge des Ausscheidens des Generalleutnant v. Bleibahn, des Direktors des Versorgungs- und Justizdepartements, befürchtet worden. Obwohl der Geiste der eigentliche Bearbeiter des neuen Gesetzes war, ist dessen Rückstellung nach den „Verz. N. N.“ doch nicht zu besorgen, da sich der Reichskanzler mit der Vorlage einverstanden erklärt hat.

An der Berliner Börse verlautete, daß Seitens des preußischen Handelsministers verfügt wurde, fernerhin Käutionen nicht mehr in Pfandbriefen der Hypothekenbanken, sondern nur noch in deutschen Unleihen bestellen zu lassen. Auch sollen bei Staatsbehörden flüssige Gelder nicht mehr in erstklassigen Diskonten, sondern ebenfalls nur in Staatsanleihen angelegt werden. Dieses Gerücht führte begreiflicherweise einen erheblichen Rückgang der Werthe der Hypothekenbanken herbei, da man allgemein annimmt, daß eine derartige Maßnahme des Staates den fraglichen Bankinstituten völlig den Garaus machen würde. Seitens der Börseninteressenten wird jedoch erklärt, daß die leichtere Maßnahme den angestrebten Zweck nicht erreichen, eine absolute Sicherheit solcher Reserven für die Aktionäre zu schaffen. — In Folge der jüngsten Bankzusammenbrüche findet, wie das „B. L.“ erwähnt, beim Ankauf von Privatdiskonten eine sehr scharfe Auswahl statt. Einige öffentliche Institute, wie die preußische Seehandlung und die Berliner Sparasse gehen in ihrer Voricht soweit, daß sie den Mägeln, die das Geschäft in Privatdiskonten vermittelten, eine Liste derjenigen Firmen gegeben haben, deren Unterschrift das Accept tragen muß, um es zum Ankauf geeignet erscheinen zu lassen. — Die Leipzig-Casseler Bankkatastrophe fordert noch täglich Opfer und es ist keine Hoffnung vorhanden, daß die allgemeine Erregung bald zur Ruhe kommen wird.

sich die beiden Menschen, die einst so grausam von einander getrennt worden, gegenüber und lange waren beide infolge innerer Erregung keines Wortes mächtig. Endlich strekte Emmy Häfing Werner die Hand entgegen.

„Kannst Du mir verzeihen, Werner?“ sagte sie darauf mit vibrirender Stimme, „was ich Dir angehant.“ — „Ah, Du glaubst nicht,“ sagte sie gleich darauf hinzug, „wie tief ich jetzt selbst jede verachtende Miene bereue, welche ich Dir gezeigt habe, dessen Unschuld ich nun endlich bewiesen.“

„Wirklich — wirklich!“ rief Hördje jetzt. „Mein Gott, ich weiß ja noch gar nicht, daß es gelungen ist, Licht in die furchterliche Angelegenheit zu bringen. Noch weniger habe ich eine Ahnung, wer der wahre Thäter gewesen.“

„Das sollst Du — als meine gerechte Strafe — zuerst von meinen Lippen hören,“ erwiderte Emmy nun. Und die Augen in grenzenloser Verzweiflung senkend, fuhr sie dann fort: „Niemand anders ist der Schuldige, als der Mann, an dessen Seite ich jahrelang gelebt, den ich, von dem Willen der Mutter bewegen, Dir vorgezogen und —“

Sie konnte nicht weiter.

„Dein eigener Gatte? — Häfing? —“

„Ja, — um uns beide zu trennen!“ erwiderte sie und erzählte dann auch ihm mit liegendem Atem, was sie von den Lippen des ehemaligen Bureaudieners vernommen.

„Gott, Gott, wie danke ich Dir,“ rang es sich nun über die Lippen Werners, „und wie

während ihnen dreiviertel des Mindestgehalts ihrer demnächstigen Stellung und ein Wohnungsgeldzuschuß zustand, wie den Anwärtern von den Regimentern bekannt gegeben worden war. Diese Angelegenheit greift bis auf das Jahr 1882 zurück. Nachdem nun einige Militäranwärter die Berechtigung ihrer Ansprüche durchgedrückt haben, hat sich die Postbehörde bereit erklärt, die übrigen einschlägigen Forderungen ohne Weiteres zu begleichen. Die zu wenig gezahlten Gelde werden den Beamten für die ersten zehn Jahre mit 4, für die spätere Zeit mit 3 vom Hundert verzinst. Manche Beamte erhalten bis zu 800 Mark. Zu wünschen wäre, daß auch den Wittwen und Kindern bereits verstorbener Anwärter die Guthaben ausgezahlt würden.

Eine Hinwendung der Vorlage des neuen Militärpensionsgesetzes ist vielfach infolge des Ausscheidens des Generalleutnant v. Bleibahn, des Direktors des Versorgungs- und Justizdepartements, befürchtet worden. Obwohl der Geiste der eigentliche Bearbeiter des neuen Gesetzes war, ist dessen Rückstellung nach den „Verz. N. N.“ doch nicht zu besorgen, da sich der Reichskanzler mit der Vorlage einverstanden erklärt hat.

An der Berliner Börse verlautete, daß Seitens des preußischen Handelsministers verfügt wurde, fernerhin Käutionen nicht mehr in Pfandbriefen der Hypothekenbanken, sondern nur noch in deutschen Unleihen bestellen zu lassen. Auch sollen bei Staatsbehörden flüssige Gelder nicht mehr in erstklassigen Diskonten, sondern ebenfalls nur in Staatsanleihen angelegt werden. Dieses Gerücht führte begreiflicherweise einen erheblichen Rückgang der Werthe der Hypothekenbanken herbei, da man allgemein annimmt, daß eine derartige Maßnahme des Staates den fraglichen Bankinstituten völlig den Garaus machen würde. Seitens der Börseninteressenten wird jedoch erklärt, daß die leichtere Maßnahme den angestrebten Zweck nicht erreichen, eine absolute Sicherheit solcher Reserven für die Aktionäre zu schaffen. — In Folge der jüngsten Bankzusammenbrüche findet, wie das „B. L.“ erwähnt, beim Ankauf von Privatdiskonten eine sehr scharfe Auswahl statt. Einige öffentliche Institute, wie die preußische Seehandlung und die Berliner Sparasse gehen in ihrer Voricht soweit, daß sie den Mägeln, die das Geschäft in Privatdiskonten vermittelten, eine Liste derjenigen Firmen gegeben haben, deren Unterschrift das Accept tragen muß, um es zum Ankauf geeignet erscheinen zu lassen. — Die Leipzig-Casseler Bankkatastrophe fordert noch täglich Opfer und es ist keine Hoffnung vorhanden, daß die allgemeine Erregung bald zur Ruhe kommen wird.

dankbar bin ich Dir, Emmy, daß Du gekommen, um mir dies alles zu sagen.“

„War das denn nicht meine heilige Pflicht,“ rief sie nun. — „O Werner, — Werner, was hab' ich überhaupt alles an Dir gut zu machen. Und doch weiß ich nicht, ob Du mir noch Gelegenheit hierzu geben willst!“

„Emmy — verstehe ich Dich recht! Du bist jetzt wirklich bereit —?“

Wieder hielt er inne. Sie aber legte nun beide Arme um seinen Hals und flüsterte innig: „Dein Weib zu werden — Dein treues, gehorches Weib, das nie vergessen wird, was es gegen Dich getan hat.“

„Emmy — Emmy —!“ jubelte er und preßte sie leidenschaftlich an seine Brust.

*

Während sich hier wieder Herz zu Herz gefunden, traten Frau Schmid und Gertrud Gierfeldt ihre traurige Reise nach B. an. Sie noch der Morgen graute, hatten sie ihr Ziel erreicht und saßen bereit wenige Stunden darauf im Bett des Schweißenden. Egbert glückte im heftigsten Fieber und erkannte die Damen gar nicht; er hielt vielmehr Gertrud für Elisabeth Schaltmann und sprach in den zärtlichsten Worten von der Armen, deren Leib man heut in aller Frühe ohne Sang und Klang zu Grabe getragen.

Natürlich fühlte sich Gertrud im hohen Grade erschüttert durch dieses seltsame Verleben. Aber sie wußte sich zu überwinden und verstand es auch, den Schwestern in der Anstalt treulich zur Hand zu geben, wo es sich um Egberts Pflege handelte.

Der Streit um die Nacharbeit im Berliner Bäckergewerbe ist dahin geschlichtet worden, daß die Arbeit in Zukunft um 1 Uhr Nachts, und nicht, wie bisher, um 9 Uhr Abends beginnen soll.

Heer und Flotte.

2. Leib-Husaren-Regiment (Chef Kaiserin Friedrich) verläßt Posen, in welcher Stadt es gegen 50 Jahre in Garnison gelegen hat, und zieht nach Danzig über, allwo es mit dem 1. Leib-Husaren-Regiment (Chef Kaiser Wilhelm) zu einer „Todtenkopf-Brigade“ (die Regimenter führen einst bewaffnete Tapferkeit außer der Kavallerie einen Todtenkopf an der Mütze) vereinigt werden wird. Als Brigade-Kommandeur ist nach dem „Al. B.“ der Flügeladjutant des Kaisers, Generalmajor v. Mackensen in Aussicht genommen.

Der Gouverneur von Köln, Generalleutnant Frhr. v. Gayl, hat sein Abschiedsgebet eingereicht.

Zuverlässige Angaben über das kriegerische Maßgeplätz der deutschen Infanterie werden willkommen sein. Der mit dem Gerät M/95 ausgerüstete deutsche Infanterist trägt im Kriege insgesamt etwa 27 Kilogramm, ein Gewicht, dem das mittlere Gewicht neuer probemäßiger Stücke für einen Mann von mittlerer Größe (1,87 Meter) zu Grunde liegt: für größere Leute erhöhen, für kleinere vermindern sich die Gewichte entsprechend. Im Einzelnen zeigt sich das angegebene Gewicht aus der Bekleidung (5,89 Kg.), der Ausrüstung (3,96 Kg.), dem Gerät (5,6 Kg.), den Waffen und der Munition (8,5 Kg.) und den Nahrungsmitteln (3,23 Kg.) zusammen. Zur Bekleidung des Mannes gehören Waffenrock, Halstinde, Tuch- und Unterhose, Hosenträger, Hemd, langärmelige Stiefel, Strümpfe oder Fußlappen, Verbandsstückchen, Taschentuch, Erkennungsmarke und Brustbeutel. Helm mit Zubehör, Helmüberzug, Tornister mit Tragriemen, und Beltzubehörbeutel, Leibtrienen mit Schloß, Brodbeutel mit Kochgeschirr, Säbeltröddel, 2 Patronentaschen, Feldflasche und Trinkbecher bilden die Ausrüstung. Mantel mit 3 Niemen, Beltsäulung, Feldmütze, Hemd, Schnürschuhe, Strümpfe oder Fußlappen, Sold- und Gefangbuch, Zahnbürste, Taschentuch, Messer und Löffel, sowie Näh- und Putzeug gehören zum Gerät. Die Bewaffnung besteht aus dem Gewehr nebst Büchse und dem Seitengewehr, die Munition aus 120 Patronen, von denen 90 in den Patronentaschen und 30 im Tornister aufbewahrt werden. An Nahrungsmitteln führt der Mann eine „seiner“ Ration, bestehend aus

Tag reihte sich dann an Tag, ohne daß sich in dem Zustand des Kranken irgend welche Veränderung zeigte. Dann aber legte sich das Fieber allmählich. Und eines Morgens öffnete Egbert seine müden Augen.

Der erste Blick des Kranken traf die Mutter, der er mit traurigem Lächeln seine wachsbleiche Rechte entgegenstreckte. Als die alte Dame ihn dann aber auch auf Gertruds Gegenwart aufmerksam gemacht, glitt der Ausdruck grenzenloser Rührung über seine müden Augen.

„Sie Gute, Sie Gute,“ flüsterte er. Das Mädchen nickte ihm unter Thränen lächelnd zu. Er aber winkte ihr, sich am Kopfende seines Bettes niederzulassen.

Von nun an hatte es Egbert auch am liebsten, wenn sie bei ihm war, zum Besprechen der Mutter, welche einmal gehört, daß er Trudchen den Namen „Else Schaltmann“ zugeflüstert. Denn auch jetzt noch sprach der Kranke nur allein von der Todten, nicht bedenkend, welcher Grausamkeit er sich damit der gegenüber schuldig mache, die geduldig all' seinen Worten lauschte.

„Wenn Sie nur ihre Geschichte kennen, Fräulein Gertrud,“ sagte er einmal, als er zu beremken glaubte, daß Trudchen der Heimgegangenen zürnte. „Sie würden die Tode auf das Janiste bemitleiden.“

Langsam — nur bruchstückweise erzählte er ihr dann, was alles hinter Elisabeth gelegen. Und je weiter er kam, desto tiefer ward auch das Erbarmen des jungen edlen Mädchens mit der Heimgegangenen.

(Fortsetzung folgt.)

Zwieback, Fisch- und Gemüselikörs, Salz- und Käfer (ausgewählt in 5 Beuteln und 3 Büchsen), Frühstück, dem Fahrt der Feldflasche, sowie Tabak und Zigaretten bei sich. Schanzezeug, (Spaten, Beil, Beilspitze) wird im Kriege vor nur etwa der Hälfte der Leute getragen und ist daher bei obiger Zusammenstellung nicht in Rechnung gestellt.

— Prinzadmiral Heinrich von Preußen hat am Montag von Kiel aus mit den Schiffen des ersten heimischen Geschwaders und der ersten Torpedoboots-Flottille eine Übungsfahrt angetreten. Der Prinz befindet sich an Bord des Linienschiffes „Kaiser Wilhelm der Große“, welches die Flagge des Prinz-Admirals führt. Die Übungen dauern bis zum 23. Juli, als dann fährt Prinz Heinrich mit einem Theil seines Geschwaders der aus China heimkehrenden Panzer-Division entgegen, und zwar bis Cadiz.

— Das neue Linienschiff „Kaiser Barbarossa“ geht nach Beendigung seiner Ausbildungskarabinen am 20. Juli von Kiel durch den Kaiser-Wilhelm-Kanal nach Brunsbüttel, um sich der Panzerdivision zur Einholung der Chinaschiffe anzuschließen.

— Die Ablösungsmaatschaften für die ostasiatische Besatzungsbrigade werden am 15. Juli auf den Dampfern „Bahia“ und „Bitetto“ die Ausreise antreten. — Der Reichs-pokämpfer „Kiautschou“ ist mit dem 1. Bataillon des 4. Regiments und dem Rest der 6. Batterie, im Ganzen 10 Offizieren und 615 Mann von Shanghai abgegangen.

Ausland.

Frankreich. Frankreich ist auf die Schlagnhaftigkeit seiner Armee stolz. Bei einer Probe-Alarmierung der Touloner Garnison hätten sämtliche Truppen die ihnen angewiesenen Punkte in weniger als einer Stunde besetzt. Alle im Hafen verfügbaren Schiffe waren unter Dampf gesetzt, um die Mannschaften zur Vertheidigung der Leuchttürme dahin zu transportiren. Ein Theil der Truppen blieb während der Nacht unter Waffen. Die Probe-Alarmierung und namentlich die Veröffentlichung ihres Resultats haben offenbar den Zweck, England einen Begriff von der Leistungsfähigkeit der französischen Armee und Marine zu bringen.

China. Aus China liegen nun schon seit mehreren Tagen gar keine Nachrichten über irgendwelche beachtenswerte Ereignisse mehr vor. Wir müssen gestehen, daß wir die Chinatubrik mit Freuden schließen würden, viel Erfreuliches war in ihr ja doch nie zu finden. Hoffentlich gehen wir nicht fehl, wenn wir den Nachrichtenmangel im günstigen Sinne dahin deuten, daß in China zur Zeit tatsächlich völlige Ruhe herrscht. Wenn sich dieser Zustand nur als ein dauernder erweist,

England und Transvaal. Ein großer Krieg scheint für England das nächste schlimme Ergebnis des südafrikanischen Raubzuges zu sein. Wie nämlich der „Volkszug.“ gemeldet wird, veröffentlicht soeben ein Londoner Fachorgan einen Artikel, in dem versichert wird, daß

England infolge des Krieges bisher schon finanzielle Verluste in Höhe von 12 Milliarden erlitten und daß diese Verluste eine Finanzkrise nach sich ziehen werden. Und dabei kann der Krieg gut noch einmal so lange dauern, als er schon gebaut hat. Die Burenkommandos können nach dem Präsidenten Krüger zugegangenen Telegrammen den Guerrillakrieg in der bisherigen Weise noch $1\frac{1}{2}$ Jahre und noch länger fortführen. Dewet berichtete, er allein könne ohne jede andere Hilfe in den Bergen noch drei bis vier Jahre Widerstand leisten. Die Buren leiden zwar Mangel an Kleidern, fragen aber danach nicht viel; Munition und Gewehre besitzen sie hinreichend, und das ist ihnen die Hauptache. — Bei Brugspuit brachten die Buren einen englischen Panzerzug zum Entgleisen, an mehreren anderen Orten machten sie gute Beute. Zu der Nähe von Ebenburg soll eine kleine Burenabteilung, die angeblich von den Engländern überrascht wurde, die Waffen gestreckt haben. Wir glauben nicht daran, daß sich die finstern Buren von den schwerfälligen Engländern überraschen lassen, und halten daher die englische Siegennachricht für erfunden. — In Ermangelung von guten Nachrichten haben die Londoner Blätter das alte Motto wieder aufgenommen, die abscheulichsten Verleumdungen gegen die Buren auszustreuen. So behaupten sie, daß die Buren in der für die britischen Waffen so ungünstig verlaufenen Schlacht bei Blakfontein viele auf dem Schlachtfeld liegende verwundete Engländer trotz deren flehentlicher Bitten um Schonung getötet hätten. Diese Angaben sind dreiste Lügen.

Aus der Provinz.

* Culm, 8. Juli. An Stelle des nach Losen versegten Pfarrers Gerhardt ist für die hiesige Predigerstelle der Prediger Kurze, bisher in Briesen, ernannt worden.

* Schweiz, 8. Juli. Rittergutsbesitzer Dr. Quittenbaum-Ravenczyn erklärt: „Es ist nicht wahr, daß ich mich auf Anrathen eines Schweizer Arztes in eine Nervenheilanstalt begaben habe; ich habe einen Arzt überhaupt nicht konultiert.“

* Rosenberg, 8. Juli. Von den wegen der ansonsten Briefschreiberei verurteilten beiden Buchhaltern Großmann und Böhme hatte der Erste bei dem Reichsgericht Revision eingereicht, welche von denselben für begründet erachtet wurde. Die Sache wurde deshalb der hiesigen Strafkammer zur nochmaligen

Verhandlung überwiesen. Aber auch diesmal verurteilte der Gerichtshof den Angeklagten, wie bei der ersten Verhandlung, dem Antrage der Königlichen Staatsanwaltschaft gemäß, wegen Beleidigung, Urkundenfälschung, falscher Anschuldigung und Diebstahl zu 2 Jahren 4 Monaten Gefängnis und Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte auf 1 Jahr.

* Graudenz, 8. Juli. Der russische Unterthan Moritz Wolf wurde Sonnabend auf dem Markt in Graudenz dabei betroffen, als er einer Dame das Portemonnaie aus der Tasche ziehen wollte. Er entfloß, wurde aber in einem Hausflur ergriffen und in Haft abgeführt. Wolf hat sich vor etwa 14 Tagen über die Grenze geschmuggelt und sich in verschiedenen Städten des Ostens umhergetrieben. Er scheint zu der internationalen Taschendiebsgesellschaft zu gehören, welche vor wenigen Monaten in Schneidemühl abgeurtheilt wurde. Es war damals nicht gelungen, einen Mann Namens Wolf zu ergreifen.

* Marienburg, 8. Juli. Die Stadtverordneten-Versammlung hatte sich mit der Festsetzung des Gehalts und der Anstellungsbedingungen des zu wählenden Bürgermeisters beschäftigt. Es wurde Neuauftreibung der Stelle beschlossen und das Stellengehalt von 4200 auf 6000 Mk. erhöht, unter der Einschränkung, daß dieselben Bezüge, welche dem Bürgermeister durch etwaige Übernahme von Nebenämtern nicht kommunaler Natur ausfließen (Amtsanwaltschaft), von diesen 6000 Mark in Abzug kommen. Als Endtermin für die Bewerbungen wurde der 1. September festgesetzt.

* Elbing, 8. Juli. Als heute Vormittag ein Transporteur aus Schnellemühl den auch hier durch seine Schwiedeleien bekannt gewordenen angeblichen Ingenieur Albert Krüger (aus Thorn stammend) hierher brachte, rückte R. auf der Holländer Chaussee plötzlich aus, er wurde aber bald wieder ergriffen.

* Danzig, 8. Juli. Die Marienburg-Mlawkaer Bahn hat von sofort ab gleichfalls die Verlängerung der Gelungsdauer der gewöhnlichen Rückfahrtkarten auf 45 Tage im Verkehr mit Stationen der preußischen Staatsbahnen zu gestanden.

* Danzig, 8. Juli. Die Danziger Strafanstalt verurteilte am vergangenen Donnerstag den Gerichtsvollzieher Rudolf Ziel in Carthaus wegen Amtsvergehens zu 6 Wochen Gefängnis. Er hatte bei dem Gutsbesitzer Bolumski in der Nähe von Carthaus eine Pfändung auf eine Schuld von 1400 Mark zu vollziehen. Statt die Siegel selbst anzulegen, beauftragte er den Schuldnern damit, überließ ihm auch die Aufstellung der Liste der pfändbaren Gegenstände.

* Boppot, 7. Juli. Bei schönstem Wetter und unter einem gewaltigen Jubelrufe von Gästen hat heute die Sportwoche ihren Anfang genommen. Amtsvorsteher Dr. jur. v. Wurm hielt auf dem Rennplatz die Eröffnungs- und Begrüßungsansprache. Die Tennisturniere nehmen morgen früh ihren Anfang. Sie werden fünf Tage dauern. — Die neueste amtliche Badeliste meldet 4266 Kurgäste.

* Königsberg, 8. Juli. Neben die Einkommens- und Vermögensverhältnisse der in der Stadt Königsberg für 1901/1902 zur Staatssteuer veranlagten Personen gibt nachstehende Zusammenstellung bemerkenswerte Aufschlüsse. Es sind veranlagt zur Einkommensteuer: mit einem Einkommen von 900—3000 Mark 14 499 Steuerpflichtige, 3000—6000 Mk. 2696 Steuerpflichtige, 6000—9500 Mark 887 Steuerpflichtige, 9500—30 500 Mk. 844 Steuerpflichtige, 30 500—100 000 Mark 146 Steuerpflichtige, mehr als 100 000 Mk. 14 Steuerpflichtige, zusammen 19 086 Steuerpflichtige.

Westpreußisches Provinzial-Bundesschießen.

Marienwerder, 7. Juli.

Aus Anlaß des in den Tagen vom 7. bis 9. Juli hier stattfindenden 7. Westpreußischen Provinzial-Bundesschießen hat sich die Stadt in ein herrliches Festgewand gekleidet. Reicher Flaggen- und Laubgewindeschmuck bot den auswärtigen Schützenkameraden ein herzliches Willkommen. Mit dem Provinzial-Bundestag ist die Feier des 550jährigen Bestehens der hiesigen Gilde „Winrich v. Kniprode“ verbunden.

Das Fest wurde durch einen Zapfenstreich am Sonnabend Abend eingeleitet. Sonntag früh um 6 Uhr fand Wecken statt. Um $4\frac{1}{2}$ Uhr begann das Schießen, während im nahen Waldchen Doppelkonzert stattfand und sich auf der Schrägbüder gelegenen „Vogelwiese“ ein reges Leben entwickelte. Es wurde auf 16 Doppelscheiben auf 160 Meter Entfernung geschossen. Die getroffenen Vorberichtigungen sowie alle Festveranstaltungen wurden von berufener Seite als musterhaft bezeichnet — gewiß das schönste Jahr für die Marienwerderer Gilde.

Am Sonntag Abend 8 Uhr wurden die folgenden Preise bekannt: Auf Silberscheibe Thorner errangen Prämiens: Bulauf-Neuteich, Gedies-Pr. Stargard, Knoll-Graudenz, Heinrich-Pr. Stargard, Thiel-Marienburg, Lotto-Danzig, Krugorius-Graudenz, Berch-Graudenz Mary-Graudenz, Lipski-König, Wissensk-Marienburg, Randzick-Culm, Schröder-Briesen, Weise-Briesen, Redner-Marienwerder, Albrecht-Dirschau, Langenhahn-Graudenz. — Auf Scheibe Marienburg: Kuttlowski-Marienburg, Krellau-Schweiz, Wiegand-Marienburg, Krause-Marienburg, Langenhahn-Graudenz, Hoffmann-Dirschau, Gramberg-Graudenz, Thiel-Marienwerder, Eich-Stuhm, Knoll-Graudenz, Berch-Graudenz, Kuchenbecker-Zoppot, Prellwitz-Graudenz, Emisch-Graudenz, Gerzli-Danzig, Götz-Marienburg, Götz-Graudenz.

Der Bundestags-Entempel erwies sich für die gestifteten Ehrenabzeichen als viel zu klein. Letztere sind in ungewöhnlich reicher Zahl gestiftet worden; noch gestern wurden der Gilde 6 wertvolle Gaben zuteil. Die Zahl der am Bundeschießen teilnehmenden Schützen beträgt rund 500.

* Marienwerder, 8. Juli. Wie der gestrige erste Festtag war auch der heutige Tag vom herrlichsten. Weiter begnügt. Mit Glockenschlag 7 Uhr fiel der erste Schuß auf den Schießständen in Liebenthal. Um 9 Uhr

haben die Gilde einen feierlichen Zusammenschluß gefunden. Das Interesse für das Gildewesen ist gewachsen — und das war nötig. In alter Zeit, bald nach Begründung der Gilde, so fuhr der Bürgermeister fort, stand der Schütze auf dem Wall und schaute nach dem Feinde aus, verteidigte sein Heim — ob es nun von Schweden oder Polen bedroht wurde — mit seinem Herzblut. Die Zeiten sind vorüber. Jahre hindurch bestand die Aufgabe der Gilde darin — vorausgesetzt, daß die Mitglieder loyale Unterthanen waren —, die Kameradschaftlichkeit zu pflegen, die Kunst des Schießens in friedlichem Wettkampfe zu üben und die üblichen Feste zu feiern. Seit 25 Jahren ist das wieder anders geworden; auch jetzt sind die Schützengilden wieder mit dazu berufen, nach dem Feinde auszuschauen: dem Feinde des Staatswesens und des Deutschtums. Sie müssen gerade jetzt auf ihre Fahnen schreiben: „Königstreue und Vaterlandsliebe“ und sollen einen festen Wall bilden gegen staatsfeindliche und deutschfeindliche Bestrebungen, aus welcher Richtung sie auch kommen mögen. Das ist heute meine Überzeugung nach die schönste und edelste Aufgabe der Gilde. Mit einem Hoch auf den Förderer und Beschützer des Schützenwesens, Kaiser Wilhelm II. schloß der Bürgermeister seine Ansprache, worauf die Festversammlung die Nationalhymne anschwang.

Der Festzug bewegte sich nunmehr durch die Hauptstraßen der Stadt zurück nach dem Schützengarten, wo Frau Bürgermeister Würznamens der Marienwerderer Schützenstern der Jubelgilde einen Fahnennagel stiftete; ein gleiches tat Bürgermeister Grywoz namens der Dt. Cylauer Schützengilde. Der Bundesvorsitzende, Rechtsanwalt Obuch-Graudenz überreichte im Auftrage des Bundes eine Medaille mit schwärz-weiß-rotem Bande als Anerkennung für bisher geübte Vaterlandsliebe und Königstreue; ferner überreichte er als Vorsitzender der Graudenser Friedrich Wilhelm Victoria-Schützengilde eine Medaille, einer deutschen Schützen im Avers dargestellt mit weiß-grünem Bande, mit dem Wunsche, daß dieselbe ein Symbol zur Pflege der Kameradschaftlichkeit und der Pflege der Schießkunst darstellen möge. Weiter übergab der Bundesvorsitzende das Bundesbanner dem Hauptmann der Marienwerderer Gilde, Bürgermeister Würz, der dasselbe in treue Obhut zu nehmen versprach. Bei der Festtafel hielt Herr Oberlandesgerichtspräsident Hasselstein den Kaiser-Coast. Er hatte bei dem Gutsbesitzer Bolumski in der Nähe von Carthaus eine Pfändung auf eine Schuld von 1400 Mark zu vollziehen. Statt die Siegel selbst anzulegen, beauftragte er den Schuldnern damit, überließ ihm auch die Aufstellung der Liste der pfändbaren Gegenstände.

* Boppot, 7. Juli. Bei schönstem Wetter und unter einem gewaltigen Jubelrufe von Gästen hat heute die Sportwoche ihren Anfang genommen. Amtsvorsteher Dr. jur. v. Wurm hielt auf dem Rennplatz die Eröffnungs- und Begrüßungsansprache. Die Tennisturniere nehmen morgen früh ihren Anfang. Sie werden fünf Tage dauern. — Die neueste amtliche Badeliste meldet 4266 Kurgäste. — Bei der Festtafel hielt Herr Oberlandesgerichtspräsident Hasselstein den Kaiser-Coast. Er hatte bei dem Gutsbesitzer Bolumski in der Nähe von Carthaus eine Pfändung auf eine Schuld von 1400 Mark zu vollziehen. Statt die Siegel selbst anzulegen, beauftragte er den Schuldnern damit, überließ ihm auch die Aufstellung der Liste der pfändbaren Gegenstände.

Nach dem Festmahl begab sich die Schützenhaar zum Bahnhofe zur Fahrt nach dem Festplatz in Liebenthal. Um $4\frac{1}{2}$ Uhr begann das Schießen, während im nahen Waldchen Doppelkonzert stattfand und sich auf der Schrägbüder gelegenen „Vogelwiese“ ein reges Leben entwickelte. Es wurde auf 16 Doppelscheiben auf 160 Meter Entfernung geschossen. Die getroffenen Vorberichtigungen sowie alle Festveranstaltungen wurden von berufener Seite als musterhaft bezeichnet — gewiß das schönste Jahr für die Marienwerderer Gilde.

Am Sonntag Abend 8 Uhr wurden die folgenden Preise bekannt: Auf der „Bundes-Königscheibe“ Rath-Ührmacher Böhmk-Danzig 55 Ringe, Büchsenmacher Sauerbr-Culm 53 und Gerichtsvollzieher Heinrich-Pr. Stargard 52 Ringe. Auf der „Jubelscheibe Winrich von Kniprode“ schossen bisher am besten Okroy-Culm mit je 54 Ringen.

N. W. M.

Thorner Nachrichten.

Thorner, den 9. Juli.

+ Personaliens. Der Militärärztliche Bureauhülfearbeiter Anton Heinrich bei dem Amtsgericht in Graudenz ist zum etatsmäßigen Gerichtsvollziebergelehrten bei dem Amtsgericht in Löbau ernannt worden.

Die Oberlehrer Dr. Kötz in Neumark und Ehle in Schweiz sind zum 1. Oktober gegenwärtig versetzt.

Der Mittelschullehrer Gendrikli aus Graudenz ist als Seminarlehrer an das katholische Lehrerseminar nach Schneidemühl versetzt.

*- Provinzial-Landtag. Der Reichsanzeiger veröffentlicht die Berufung des westpreußischen Provinzial-Landtages zum 30. Juli.

* Zum Kaiserbesuch in Westpreußen. Bei dem großen Kaiserwahl, das am 16. September in der Marienburg stattfindet, wird laut ergangenem Befehl die Kapelle des Thorner Infanterie-Regiments von Borcke (4. pomm.) Nr. 21 unter Leitung des Herrn Kapellmeister Böhme die Tafelmusik aufführen. Die aufgestellte Musikkollegie ist, wie wir hören, seitens des Herrn Böhme bereits an das Kabinet Sr. Majestät eingereicht worden.

* Matilde v. Gohler-Stiftung. Die Urkunde über die zum Gedächtnis der verewigten Frau Oberpräsident von Gohler von den Vaterländischen Frauen-Vereinen der Provin-

Westpreußen beschlossene Errichtung der „Mathilde von Goßler-Stiftung“ ist am 6. Juli dem Oberpräsidenten überreicht worden. Der Oberpräsident beabsichtigt, das annähernd 7000 Mark betragende Stiftungskapital dem Verbande der Vaterländischen Frauen-Vereine der Provinz zu überweisen und über die Verwendung der Zinsen nähere Bestimmungen in einem Statut zu treffen.

[Theater.] Am Freitag den 12. d. M. geht in unserm Sommer-Theater zum ersten Male das 4-aktige Original-Lustspiel „Das zweite Gesicht“ von Oskar Blumenthal und Gustav Kadelburg in Szene. Es ist viel geschrieben und viel gespielt über dieses Werk: die einen fanden den eigentlichen Lustspielstoff und Ingatz zu spießbürtiger deutsch, die anderen zu langatmig in Exposition wie Entwicklung, wieder andere einzelne Charaktere des Stücks verschwommen und farblos. Nur in einem Punkte stimmten alle überein: alle rühmten eine geistvolle Sprache und eine Fülle von humorvollen Situationen und Pointen, die wie ein prasselndes Sprühfeuerwerk den ganzen Kern erhüllt. Daneben kommt auch der sentimental veranlagte Zuschauer zu seinem Theil. Ebenso steht fest, daß das Werk im deutschen Lustspiel-Repertoire, will sagen im Repertoire unserer deutschen Bühnen einen Ehrenplatz einnimmt und behauptet, und daß ein feinsinniges Publikum dem Stücke überall warme Anerkennung gezollt hat. — Neben der in gewissenhafter Vorbereitung gewiß gelingenden hiesigen Aufführung wollen wir wünschen und hoffen, daß der Direktion auch ein voller Erfolg beschieden sein möge und empfehlen deshalb schleunige Billetbestellung.

[Im Schützenhaus] hat sich die Direktion des dort gastirenden Spezialitäten-Ensembles in Folge des außerordentlichen Erfolges, den das Programm täglich zu verzeichnen hatte, veranlaßt gesehen, noch bis incl. Sonntag zu spielen. Der Jesselönig Harry Josephi ist auch für dieses Gastspiel weiter verpflichtet.

* [Konstinkoncert.] Am Donnerstag, den 11. Juli findet im Cäcilien-Garten wieder ein großes Konzert sämlicher Musikcorps und Spielleute der hiesigen Garnison zum Festen des „Invalidendank Berlin“ statt. Das Konzert verspricht sehr interessant zu werden, da in denselben Kompositionen von Bungert, Händel, Lassen, Meyerbeer, Reinecke, Rubinsteini, Wagner, Weber u. a. zum Vortrag gelangen. Besonders wird auf zwei Stücke hingewiesen, welche auch bei dem großen Zapfenstreich gelegentlich des diesjährigen Kaisermanövers von sämlichen Musik-, Trompeterkorps und Spielleuten des 17. Armeekorps in Danzig gespielt werden; es sind dies: Krönungsmarsch, komponirt zur Krönung Seiner Hochseligen Majestät Kaiser Wilhelms des Großen als König von Preußen in Königsberg von Giacomo Meyerbeer, und „Der Militärmarsch von seinen Anfängen bis auf unsere Zeit“, zusammengestellt von Böttger.

* [Die Schönsteinfeger-Zwangsinnung] für den Regierungsbezirk Marienwerder, Sitz Thorn, hielt am 7. Juli d. J. in der Innungshörber ihre diesjährige Janungsversammlung unter dem Vorzeichen ihres langjährigen Obermeisters Herrn H. Fuchs-Thorn ab. Erschienen waren 24 Mitglieder. In hergebrachter Weise wurde bei Gründung der Sitzung dem Besucher und Förderer des Handwerks, Sr. Majestät dem Kaiser und König ein Hoch ausgetragen, in das die Versammlung begeistert einstimmt. Sodann wurde zweier binner Jahren verstorbener Kollegen gedacht, deren Andenken durch Erheben von den Sizien geehrt wurde. Der Innung gehören zur Zeit 66 Mitglieder an. An die hinterbliebenen Witwen verstorbenen Mitglieder wurden 226,20 Mark Sterbegeld gezahlt. Das Sterbeklassen-Bermögen beträgt 248,07 Mark, der Fahnenfonds 536,18 Mark. Der von dem Rassensührer vorgelegten Jahresrechnung wurde unbedenklich die Entlastung ertheilt und dem Rassensührer zugleich der Dank für die Mühsalung ausgesprochen. Die vom Bezirksausschuß als erforderlich erachteten Zusätze zum Nebenstatut der unter dem 6. November 1900 bestätigten Sterbekasse sind einstimmig genehmigt worden und sollen zwei beglaubigte Abschriften des geänderten Statuts der Aussichtshörber eingereicht werden. Hinsichtlich der Zahlung des Handwerkstammerbeitrages wurde beschlossen, jedem Mitgliede anheim zu geben, genannten Beitrag bei seiner Ortsbehörde einzuzahlen. Die Feier des 25-jährigen Stiftungsfestes, verbunden mit der Fahnenweihe, soll im Jahre 1902 stattfinden. Die Anschaffung einer Innungsfahne wurde einstimmig beschlossen und von den vorgelegten Entwürfen demjenigen der Bonner Fabrik der Vorzug gegeben, mit welcher sofort in Unterhandlung getreten werden soll. Auf Anregung aus der Versammlung wird dem langjährigen Mitgliede S. Matowski-Thorn, welcher am 11. d. Mts. seinen 70. Geburtstag und sein 50-jähriges Gewerbe-Jubiläum begeht, eine Ehrenbezeugung durch Übereichung einer Ehrengabe seitens des Innungsvorstandes übermittelt werden.

[In Bezug auf der Rückfahrtkarten] auf der Eisenbahn herrscht nach Verlängerung der Geltungsdauer insfern noch mancherlei Unklarheit, als vielfach angenommen wird, die sogenannten Sonntagskarten würden nicht mehr ausgegeben. Das ist jedoch nicht der Fall. Wie amtlich mitgetheilt wird, werden die Sonntagskarten mit eintägiger Geltungsdauer nach wie vor ausgegeben.

[Wohlfahrts-Einrichtungen bei der Post.] Nach dem soeben erschienenen Geschäftsbericht der unter dem Protektorat der Kaiserin stehenden Stiftung „Döchterkörte“, Stif-

tung für verwaisete Töchter von Reichs-Post- und Telegraphenbeamten, für 1900 hat die Gesamt-Ginnahe und Ausgabe 805.974 Mk. betragen. An aufgekommenen Spenden sind dem Zentral-Ausschluß in Berlin überwiesen von den Ober-Postdirektionsbezirken Danzig 1656,85 Mark, Bromberg 2778,41 Mark, Königsberg 354.121 Mark. An Unterstützungen sind aus der Stiftung an 1894 Personen insgesamt 84.057,90 Mk. seit dem Beginn der Unterstützungsaktivität — März 1891 bis Ende 1900 — insgesamt 529.778 Mark gezahlt worden. Das Kapitalvermögen des „Döchterkörte“ hat Ende 1900 698.902 Mark betragen.

* [Auszahlung nicht abgehobener Unterstützungen an die Erben der Bezugsberechtigten.] Der Finanzminister hat bestimmt, daß die für ausgeschiedene Beamte, sowie für Wittwen und Waisen von Beamten angewiesenen, bis zum Ableben der Bezugsberechtigten von diesen nicht abgehobenen Monatsbeträge von widerruflich bewilligten laufenden Unterstützungen, sowie die noch bei Lebzeiten bewilligten, aber nicht abgehobenen einmaligen Unterstützungen an die Erben ausgezahlt werden, wenn diese unbemittelt sind und der Bezugsberechtigte die Nachricht von der Bewilligung der Unterstützung vor seinem Ableben erhalten hat.

* [Zur Förderung des Schulturnunterrichts] sind den Regierungen Mittel zur Verfügung gestellt, aus denen Staatsbeiträgen zur Anlage von Turnplätzen und Beschaffung von Turngeräthen an bedürftige Gemeinden zu gewähren sind. Es soll jedoch darauf gesehen werden, daß die Gemeinden nicht, wie dies bisher zwischen im Interesse der Kostenverminderung geschehen ist, die Turngeräthe von ungeeigneten Handwerkern unzweckmäßig anfertigen lassen.

* [Ferien.] Am 15. Juli beginnen bekanntlich die Gerichtsferien, welche gesetzlich zwei Monate, bis 15. September, dauern, für die Instanzen der Verwaltungsgerichtsbarkeit, Stadt- und Kreis-, Bezirks-Ausschüsse und Oberverwaltungsgericht, sind dagegen die früheren sechswochigen Gerichtsferien beibehalten. Sie beginnen bei diesen Bejorden am 21. Juli und endigen am 1. September.

* [Gegen das Urtheil] des hiesigen Schwurgerichts, welches den Kaufmann Nathan Israelski aus Strasburg vor der Anklage des Meineides und Betrugses freisprach und nur wegen Erpressung zu zufällig 6 Monaten Zuchthaus verurteilte, sowie die Frau und Schwester des Israelski von der Beihilfe zum Betrug freisprach, hat die Staatsanwaltschaft Revision angemeldet.

* [Strafammerzung vom 8. Juli 1901.] Zur Verhandlung standen 5 Sachen an. Wegen wissenschaftlich falscher Anschuldigung hatte sich in der ersten der Privatschreiber Friedrich Kall aus Podwig zu verantworten. Durch Urtheil der Strafammer hier vom 11. Januar d. J. war über Besitzer Otto Krause aus Al. Lunau wegen wissenschaftlich falscher Anschuldigung zu 2 Monaten Gefängnis verurtheilt worden. Bald nach der Verurtheilung des Krause ließ bei der Staatsanwaltschaft hier eine vom Angeklagten Kall verfaßte Denunciation ein, welche mit der Namensunterschrift der Arbeiterfrau Schulz aus Al. Lunau versehen war und inhaltlich deren dem Verurtheilten Krause zur Last gelegt wurde, daß er es unternommen habe, verschiedene Personen zum Meineide zu verleiten, um im Wiederaufnahmeverfahren von der erwähnten Strafe freizutreten. Die Angaben in dieser Denunciation sollen unwahr und von dem Angeklagten Kall wider besseres Wissen unterschrieben sein. Die Staatsanwaltschaft hielt den Angeklagten Kall durch die gefürchte Verhandlung im Sinne der Anklage für überführt und beantragte dessen Verstrafung mit 1 Jahr 6 Monaten Gefängnis. Der Gerichtshof erkannte indessen auf Freispruch. — In der zweiten Sache war der Gelegenheitsarbeiter Richard Schmelzer aus Bromberg angestellt, am 28. Mai d. J. in Gemeinschaft mit dem bisher noch nicht ermittelten Fischer Heinrich Guhr mehrere dem Fischereipächter Olskiewicz in Blotterie gehörige, von diesem in der Weichsel unweit von Penfau aufgestellte Fischlasten erbrochen und aus denselben etwa 30 Fisch, ferner aus einer Fischereibude eine Anzahl Kleidungsstücke und 2 Taschenuhren gestohlen zu haben. Schmelzer bestritt den Diebstahl; er will diejenigen Fische und Sachen, welche ihm späterhin abgenommen wurden, von Guhr geschenkt erhalten haben. Der Gerichtshof sprach den Schmelzer zwar nicht des Diebstahls, wohl aber der Hehlerei schuldig und verurteilte ihn zu 6 Monaten Gefängnis. — Die Anklage in der dritten Sache richtete sich gegen das Stubenmädchen Marie Wolski aus Hallenstein und hatte das Vergehen der fahrlässigen Brandstiftung zum Gegenstande. Die Angeklagte war Stubenmädchen bei der Frau Rittergutsbesitzer Goedke in Hallenstein. Am Morgen des 8. Januar d. J. kam die Angeklagte beim Aufräumen eines Zimmers mit einer brennenden Lampe den Gardinen in diesem Zimmer zu nahe und setzte diese in Brand. Das Feuer breitete sich zwar noch auf die Möbel aus, konnte aber, bevor es größere Ausdehnung angenommen hatte, gelöscht werden. Der Gerichtshof hielt eine strafbare Fahrlässigkeit für nicht nachgewiesen und erkannte deshalb auf Freispruch. — Auch in der letzten Sache, in welcher der Besitzer Johann Leichniz aus Schillino angestellt war, einen mit dem Mühlenbau Schlakowski in Moker geschlossenen Bauvertrag in der Absicht bei Seite geschafft zu haben, um denselben der Benutzung des Schlakowski zu

entziehen, erging ein freisprechendes Urtheil. — Eine Sache wurde vertagt.

† [Ein Thorner Deserteur] ist in Konigsoeber verhaftet worden. Es wird darüber von dort berichtet: Der Musketier Karl Schmidt, der bei der 3. Compagnie des 61. Infanterie-Regiments in Thorn diente, desertierte im Herbst vorigen Jahres von seiner Truppe. Gestern Abend nun waren frühere Kameraden des Schmidt, welche sich beim heisigen Wahlkommando befinden, auf dem „Königspalais“, wo eine Luftschaukel aufgestellt ist. Einer dieser Soldaten erkannte in dem Orgeldreher der Schaukel den Deserteur, ging zu ihm und sagte: „Karl, was machst Du hier?“ Dieser schwieg still und wandte das Gesicht ab. Ein anderer Soldaten blieb jetzt bei dem Deserteur stehen, während sich der Andere schnell nach der Wache des Kommandos begab. Zwei Soldaten mit aufgepflanztem Seitenbewehr unter Führung eines Sergeanten erschienen alsbald, und der mutwillige Deserteur wurde festgenommen. Schmidt hat bereits eine Reihe Arreststrafen hinter sich und auch schon eine Festungshaft verhaut.

S [Polizeibericht vom 8. Juli 1901.] Gefunden: Ein Herrscher auf dem alstädtischen Markt. — Verhaftet: Drei Personen.

* [Zur Förderung des Schulturnunterrichts] sind den Regierungen Mittel zur Verfügung gestellt, aus denen Staatsbeiträgen zur Anlage von Turnplätzen und Beschaffung von Turngeräthen an bedürftige Gemeinden zu gewähren sind. Es soll jedoch darauf gesehen werden, daß die Gemeinden nicht, wie dies bisher zwischen im Interesse der Kostenverminderung geschehen ist, die Turngeräthe von ungeeigneten Handwerkern unzweckmäßig anfertigen lassen.

* [Ferien.] Am 15. Juli beginnen bekanntlich die Gerichtsferien, welche gesetzlich zwei Monate, bis 15. September, dauern, für die Instanzen der Verwaltungsgerichtsbarkeit, Stadt- und Kreis-, Bezirks-Ausschüsse und Oberverwaltungsgericht, sind dagegen die früheren sechswochigen Gerichtsferien beibehalten. Sie beginnen bei diesen Bejorden am 21. Juli und endigen am 1. September.

* [Gegen das Urtheil] des hiesigen Schwurgerichts, welches den Kaufmann Nathan Israelski aus Strasburg vor der Anklage des Meineides und Betrugses freisprach und nur wegen Erpressung zu zufällig 6 Monaten Zuchthaus verurteilte, sowie die Frau und Schwester des Israelski von der Beihilfe zum Betrug freisprach, hat die Staatsanwaltschaft Revision angemeldet.

* [Strafammerzung vom 8. Juli 1901.] Zur Verhandlung standen 5 Sachen an. Wegen wissenschaftlich falscher Anschuldigung hatte sich in der ersten der Privatschreiber Friedrich Kall aus Podwig zu verantworten. Durch Urtheil der Strafammer hier vom 11. Januar d. J. war über Besitzer Otto Krause aus Al. Lunau wegen wissenschaftlich falscher Anschuldigung zu 2 Monaten Gefängnis verurteilt worden. Bald nach der Verurtheilung des Krause ließ bei der Staatsanwaltschaft hier eine vom Angeklagten Kall verfaßte Denunciation ein, welche mit der Namensunterschrift der Arbeiterfrau Schulz aus Al. Lunau versehen war und inhaltlich deren dem Verurtheilten Krause zur Last gelegt wurde, daß er es unternommen habe, verschiedene Personen zum Meineide zu verleiten, um im Wiederaufnahmeverfahren von der erwähnten Strafe freizutreten. Die Angaben in dieser Denunciation sollen unwahr und von dem Angeklagten Kall wider besseres Wissen unterschrieben sein. Die Staatsanwaltschaft hielt den Angeklagten Kall durch die gefürchte Verhandlung im Sinne der Anklage für überführt und beantragte dessen Verstrafung mit 1 Jahr 6 Monaten Gefängnis. Der Gerichtshof erkannte indessen auf Freispruch. — In der zweiten Sache war der Gelegenheitsarbeiter Richard Schmelzer aus Bromberg angestellt, am 28. Mai d. J. in Gemeinschaft mit dem bisher noch nicht ermittelten Fischer Heinrich Guhr mehrere dem Fischereipächter Olskiewicz in Blotterie gehörige, von diesem in der Weichsel unweit von Penfau aufgestellte Fischlasten erbrochen und aus denselben etwa 30 Fisch, ferner aus einer Fischereibude eine Anzahl Kleidungsstücke und 2 Taschenuhren gestohlen zu haben. Schmelzer bestritt den Diebstahl; er will diejenigen Fische und Sachen, welche ihm späterhin abgenommen wurden, von Guhr geschenkt erhalten haben. Der Gerichtshof sprach den Schmelzer zwar nicht des Diebstahls, wohl aber der Hehlerei schuldig und verurteilte ihn zu 6 Monaten Gefängnis. — Die Anklage in der dritten Sache richtete sich gegen das Stubenmädchen Marie Wolski aus Hallenstein und hatte das Vergehen der fahrlässigen Brandstiftung zum Gegenstande. Die Angeklagte war Stubenmädchen bei der Frau Rittergutsbesitzer Goedke in Hallenstein. Am Morgen des 8. Januar d. J. kam die Angeklagte beim Aufräumen eines Zimmers mit einer brennenden Lampe den Gardinen in diesem Zimmer zu nahe und setzte diese in Brand. Das Feuer breitete sich zwar noch auf die Möbel aus, konnte aber, bevor es größere Ausdehnung angenommen hatte, gelöscht werden. Der Gerichtshof hielt eine strafbare Fahrlässigkeit für nicht nachgewiesen und erkannte deshalb auf Freispruch. — Auch in der letzten Sache, in welcher der Besitzer Johann Leichniz aus Schillino angestellt war, einen mit dem Mühlenbau Schlakowski in Moker geschlossenen Bauvertrag in der Absicht bei Seite geschafft zu haben, um denselben der Benutzung des Schlakowski zu

entziehen, erging ein freisprechendes Urtheil. — Eine Sache wurde vertagt.

† [Ein Thorner Deserteur] ist in Konigsoeber verhaftet worden. Es wird darüber von dort berichtet: Der Musketier Karl Schmidt, der bei der 3. Compagnie des 61. Infanterie-Regiments in Thorn diente, desertierte im Herbst vorigen Jahres von seiner Truppe. Gestern Abend nun waren frühere Kameraden des Schmidt, welche sich beim heisigen Wahlkommando befinden, auf dem „Königspalais“, wo eine Luftschaukel aufgestellt ist. Einer dieser Soldaten erkannte in dem Orgeldreher der Schaukel den Deserteur, ging zu ihm und sagte: „Karl, was machst Du hier?“ Dieser schwieg still und wandte das Gesicht ab. Ein anderer Soldaten blieb jetzt bei dem Deserteur stehen, während sich der Andere schnell nach der Wache des Kommandos begab. Zwei Soldaten mit aufgepflanztem Seitenbewehr unter Führung eines Sergeanten erschienen alsbald, und der mutwillige Deserteur wurde festgenommen. Schmidt hat bereits eine Reihe Arreststrafen hinter sich und auch schon eine Festungs-

haft verhaut.

Den Kampf des Menschen mit tödbringenden Gasen behandelt in einem Vortrage in der Feuerschutz-Ausstellung zu Berlin Dr. Michaelis. Er führte aus, daß die fortbreitende Industrie sich auch Gase nutzbar gemacht habe, die ohne besonderen Schutz den Tod des Menschen mit Sicherheit herbeiführen und den Feuerwehrmen wie Bergarbeiter stets Gefahr bringen. Der wichtigste Fortschritt wurde erreicht, als es gelang Sauerstoff in leicht handlicher Form darzustellen und in den Verkehr zu bringen. Vor wenigen Wochen konnte die Berliner Feuerwehr fünf Menschenleben in zwei aufeinanderfolgenden Nächten von schwerer Rauchvergiftung durch Einschlafung von Sauerstoff retten. Die glänzenden Erfolge, die auf diesem Wege im Kampf gegen Leuchtgas- und Rauchvergiftung erzielt sind, haben den Leiter der Berliner Feuerwehr veranlaßt, mit der Sauerstofffabrik Berlin wegen eines gemeinsamen Vorgehens in Verbindung zu treten. In Zukunft soll in Vergiftungsfällen für Feuerwehr Sauerstoff bereitstehen.

Neueste Nachrichten.

Berlin, 9. Juli. Zu dem Guimbinet-Mordprozeß erfährt die „Nat. Ztg.“, daß beide Vertheidiger vom Oberkriegsgericht gestern wieder ernannt worden sind. — Konsistorialrat Reich ist nunmehr doch als Hilfsarbeiter in das Reichsversicherungsamt berufen worden. — Der „Röhl. Ztg.“ zufolge wurde der Polizeipräsident von Potsdam v. Balan zum Regierungs-Präsidenten in Köln ernannt. — Der Geheime Justizrat Lauff, der Vater des Dichters Josef Lauff ist am Montag in Köln im 80. Lebensjahr gestorben.

Petersburg, 8. Juli. In der vergangenen Nacht wurde aus dem Stadtpostamt in Charlottenburg ein Geldbrieft mit 7000 Rubel durch Einbruch gestohlen.

Port au Prince, 8. Juli. Während der letzten drei Tage hat ein heftiger Sturm das südländliche Haiti heimgesucht. In Santa Domingo kamen 5, in La Romana 9 Personen ums Leben; bei Las Cages sind mehrere Segelschiffe gesunken.

New-York, 8. Juli. Wie ähnlich mitgeschildert wird, sind während der letzten Woche in Groß-Newyork 989 Todesfälle an Typhus vorgekommen.

Für die Redaktion verantwortlich: Karl Frank in Thorn.

Meteorologische Beobachtungen zu Thorn.

Wasserstand am 9. Juli um 7 Uhr Morgens: 1,12 Meter. Lufttemperatur: +15 Grad Celsius. Wetter: bewölkt. Wind: NW.

Wetteransichten für das nördliche Deutschland.

Mittwoch, den 10. Juli: Warm, schwül, wolbig mit Sonnenchein. Lebhafte Winde. Neigung zu Gewittern.

Sonnen-Aufgang 8 Uhr 51 Minuten. Untergang 8 Uhr 19 Minuten.

Mont. Aufgang 11 Uhr 57 Minuten Abends. Untergang 2 Uhr 23 Minuten Nachtm.

Donnerstag, den 11. Juli: Heiter bei Wolkensätzen, warm, lebhafte Winde. Strömweise Gewittern.

Vorbericht: Berliner telegraphische Schlukturen.

	9. 7.	8. 7.
Russische Banknoten	fest	fest
Barlach 8 Tage	216,00	215,00
Deutsche Banknoten	215,80	215,65
Österreichische Konsole 3%	85,20	85,15
Preußische Konsole 3½% abg.	90,30	90,30
Preußische Konsole 3½% abg.	100,60	100,50
Deutsche Reichsanleihe 3½% abg.	100,30	100,20
Westpr. Pfandbriefe 3½% neu!. II.	88,25	—
Posener Pfandbriefe 3½% neu!. II.	96,50	96,30
Posener Pfandbriefe 3½% neu!. II.	97,30	97,30
Posener Pfandbriefe 4%	102,20	102,20
Polnische Pfandbriefe 4½%		

Kaufhaus M. S. Leiser.

Mittwoch, Donnerstag, Freitag:



Ausverfaus-Tage

Blousen aus waschbarem Vercal jetzt das Stück Mk. 0,58

Blousen aus waschbarem Ripspiqué jetzt das Stück „ 1,35

Blousen-Hemden aus waschbarem Madapolame

mit Falten und Rüsche gearbeitet „ 1,20

Kinderkleidchen reizend mit Tresse abgearbeitet für Mädchen im Alter v. 5-6 Jahren „ 1,20

Knaben-Waschblousen zum Ausuchen das Stück „ 0,50

Eine Partie eleganter Waschflosse neueste Muster dieser Saison Mr. „ 0,28

Eine Partie guter wollener Kleiderflosse Mr. „ 0,45

Eine Partie Kleiderflosse im feinsten englischen Geschmac Mr. „ 0,70

Eine Partie Kleiderflosse in den allerneusten entzückendsten Mustern Mr. „ 1,10

Damen-Hemden aus Hemdentuch mit Spize jetzt das Stück Mk. 0,57

Damen-Hemden aus Prima Stoff m. Spize jetzt das Stück „ 0,85

Damen-Hemden aus Prima Stoff mit gesicktem Träger Stück „ 1,15

Unterröcke mit Volant und Stickerei zum Ausuchen jetzt das Stück Mk. 1,25

Unterröcke aus den besten gestreiften und glatten Stoffen zum Ausuchen jetzt „ 2,65

Unterröcke in den schönsten Sommerfarben mit Tresse und Soutaches garnirt „ 2,90

Unterröcke aus gestreiftem Flanellstoff mit Languette jetzt das Stück „ 0,95

Große Wirthshafstschürzen mit Träger und Besatz zum Ausuchen Stück Mk. 0,57

Große Wirthshafstschürzen das hochelegante zum Ausuchen Stück „ 0,95

Tellermützen, um diesen Artikel ganz auszuverkaufen, Stück „ 0,30

Wollene Tischdecken mit Bordure und Franz, jetzt das Stück „ 2,25

Eine Partie Gesichts-Handtücher unter Preis, das halbe Dugend „ 1,25

Sonnenschirme aus farbigem Alas zum Ausuchen das Stück „ 1,15

Sonnenschirme aus eleganten Battistoffen mit Spitzen Volant das Stück „ 1,95

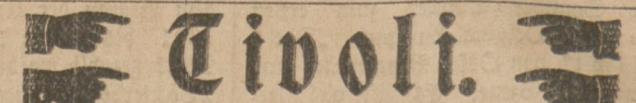
Diese Artikel liegen gesondert in meinem Kaufhause auf langen Tischen aus und sind dieselben auch in meinem Schaufenster ausgestellt.

Frenetischen Beifall

erzielen abendlîch die brillanten Spezialitäten-Vorstellungen im

Schützenhause,

daher noch bis inel. Sonntag täglich große Vorstellung.
Näheres die Anschlagszettel.



Donnerstag, den 11. Juli, Abends 7 Uhr:

Grosse Musikaufführung

sämtlicher Militär-Musikkorps und Spielleute der Garnison.

■ zum Besten des „Invalidendank“ zu Berlin. ■

Zum Vortrage kommen:

1. „Unter der Friedensflagge“, Marsch
2. Ouvertüre z. Op. „Raymond“
3. Kaiser Friedrich-Hymne
4. „Veilchen am Wege“, Walzer
5. Potpourri aus „Preciosa“
6. „Folies-Bergère“, Marsch
7. „Friedensfeier“, Fest-Ouvertüre
8. Vorspiel zu „Parsival“
9. „Trot de cavallerie“
10. „Ein Sommertag in Norwegen“, Fantasie
11. Krönungsmarsch zur Krönung Sr. hochseligen Majestät Kaiser Wilhelms des Grossen als König von Preussen in Königsberg
12. Fest-Ouvertüre
13. Largo
14. Der Militärmarsch von seinen Anfängen bis auf unsere Zeit

Nowowieski.
Thomas.
Bungert.
Fétras.
Weber.
Linke.
Reinecke.
Wagner.
Rubinstein.
Wilms.

Meyerbeer.
Lassen.
Händel.
Böttge.

Eintrittspreiss: 1 Person 0,50 Mk., im Vorverkauf bei Herrn Duszynski, Cigarrengeschäft, Breitestrasse; 1 Person 0,40 Mk.

Eintrittspreiss für Militärpersonen vom Feldwebel abwärts:
1 Person 0,25 Mk.

Krelle. Bormann. Möller. Stork.
Böhme. Pannieke. Henning.

Hausbesitzer-Verein.

Antragen wegen Wohnungen sind an den Vermieter Max Lange, Thorn, Elisenstraße 4 zu richten.

Elielbetsstraße 20, 2. Et. 6 Zimmer	1100
Schulstraße 21, 1. Et. m. Stallung	1000
Baderstraße 9, 2. Etage 7 Zimmer	100
Baderstraße 37, 1. Et. 6 Zimmer	900
Baderstraße 19, 2. Et. 4 Zimmer	800
Altstädt. Markt 8, 1. Et. 4 Zimmer	800
Brückenstraße 28, 2. Et. 6 Zimmer	800
Breitestraße 4, 2. Et. 4 Zimmer	750
Breitestraße 29, 3. Et. 5 Zimmer	750
Baderstraße 19, 3. Et. 4 Zimmer	700
Gerberstraße 31, 2. Etage 5 Zimmer	700
Jacobsstraße 15, 2. Et. 4 Zimmer	650
Schillerstr. 19 Laden mit Keller	600
Gerechtsamestraße 25, 5 Zimmer	580
Baderstraße 18, 3. Et. 2 Wohn., 4 Zimmer	5700
Coppernitschstraße 8, 1. Etage 4 Zimmer	480
Heiligegeiststraße 11, 2. Etage 3 Zimmer	450
Schulstraße 21, part., 3 Zimmer	450
Breitestraße 38, 3. Et. 3 Zimmer	425
Klosterstraße 1, 2. Et. 3 Zimmer	420
Baderstraße 2, 3. Et. 3 Zimmer	420
Brückenstraße 8, part., 3 Zimmer	40
Strobandstraße 4, 1. Etage, 4 Zimmer	360
Mellienstraße 66, 1. Et. 3 Zimmer	330
Mellienstraße 66, 1. Et. 3 Zimmer	330
Elielbetsstraße 9, 3. Et. 3 Zimmer	300
Baderstraße 9, 3 Zimmer	300
Mellienstraße 66, 3 Zimmer	300
Brückenstraße 8, parterre 3 Zimmer	300
Baderstraße 37, 2. Et. 3 Zimmer	270
Schillerstraße 20, 1. Et. 3 Zimmer	270
Gerechtsamestraße 5, 3. Et. 2 Zimmer	270
Jacobsstraße 17, 3. Et. 2 Zimmer	264
Gerechtsamestraße 35, 3 Zimmer	260
Gerechtsamestraße 35, 2 Zimmer	260
Neustädt. Markt 18, 3. Et. 2 Zimmer	240
Thurmstraße 14, 2. Et. 2 Zimmer	240
Strobandstraße 4, part., 2 Zimmer	231
Strobandstraße 4, Keller	200
Hohestraße 1, Keller	180
Thalstraße 24, Pferdestall	160
Elielbetsstraße 10, 3. Et. 1 Zimmer	144
Brückenstraße 8, part., 2 mbl. Zimmer	130
Jacobsstraße 17, 1. Et. 1 mbl. Zimmer	130
Jacobsstraße 18, 1. Et. 1 m. Zimmer	20
Brückenstraße 8, Pferdestall, monatl.	10
Schulstraße 20, Pferdestall	
Heiligegeiststraße 7/9 mittlere Wohnungen.	
Brauerstraße 1, 2. Et. 4 Zimmer	

Freiwillige Feuerwehr.

Mittwoch, den 10. d. Mts., Abends 8^{1/2} Uhr:

Haupt-Uebung.

Nach derselben: Bericht über den Feuerwehr-Kongress in Berlin u. A. m. Die Mitglieder müssen pünktlich und volljährig erscheinen.

Der Vorstand.

Sommer-Theater.

Victoria-Garten.

Direction: Oswald Harnier.

Mittwoch, den 10. Juli 1901.

Extra-Vorstellung

für das Regt. Ulanen-Regt. v. Schmidt.

Halali.

Donnerstag, den 11. Juli 1901.

Extra Militär-Vorstellung für die Garnison der Festung Thorn.

Halali.

Freitag, den 12. Juli 1901.

Novität! Novität!

Zum ersten Male:

Das zweite Gesicht.

Thalgarten.

Mittwoch, den 10. d. Mts., Abends 6 Uhr:

Krebssuppe.

Ergebnist F. Klatt.

Victoria-Garten.

Jeden Mittwoch:

Frische Waffeln.

Postkarten-Photographien.

Aufnahmen bei jeder Witterung und zu jeder Tageszeit. In 5 Minuten fertig, gleich mitzunehmen.

Atelier im Garten.

Goldener Löwe, Mocke.

Lichtluft-Bad

(getrennte Abtheilungen für Damen und Herren). — Badekarten bei Herrn Skrzypnik, Cigarrenhandlung, Ette Altstädt. Markt/Heiligegeiststraße.

Kinderkleider

werden sauber und billig fertigt Gerechtsamestraße 16, III.

2 möbl. Zimmer Baderstr. 11, part.

Zwei Blätter.